

Совет Безопасности

Сорок девятый год

3391-е заседание

Понедельник, 20 июня 1994 года, 13 ч. 40 м. Нью-Йорк Предварительный отчет

Председатель: г-н Аль-Хусаиби		(Оман)
члены:	Аргентина	г-жа Каньяс
	Бразилия	г-н Сарденберг
	Китай	г-н Чжан Янь
	Чешская Республика	г-н Ровенский
	Джибути	г-н Олхайе
	Франция	г-н Мериме
	Новая Зеландия	г-н Китинг
	Нигерия	г-н Айева
	Пакистан	г-н Маркер
	Российская Федерация	г-н Воронцов
	Руанда	г-н Бизимана
	Испания	г-н де Сулуэта
	Соединенное Королевство Великобритании	
	и Северной Ирландии	сэр Дэвид Ханней
	Соединенные Штаты Америки	г-жа Олбрайт

Повестка дня

Ситуация в отношении Руанды

Второй очередной доклад Генерального секретаря о Миссии наблюдателей Организации Объединенных Наций Уганда-Руанда (МНООНУР) (S/1994/715)

Заседание открывается в 13 ч. 50 м.

Утверждение повестки дня

Повестка дня утверждается.

Ситуация в отношении Руанды

Второй очередной доклад Генерального секретаря о Миссии наблюдателей Организации Объединенных Наций Уганда-Руанда (МНООНУР) (S/1994/715)

Председатель (говорит по-английски): Совет Безопасности приступит сейчас к рассмотрению пункта своей повестки дня. Совет Безопасности проводит свое заседание в соответствии с договоренностью, достигнутой в ходе состоявшихся ранее консультаций.

На рассмотрении членов Совета находится второй очередной доклад Генерального секретаря о Миссии наблюдателей Организации Объединенных Наций Уганда-Руанда (МНООНУР) (S/1994/715).

На рассмотрении членов Совета находится документ S/1994/723, в котором содержится текст проекта резолюции, подготовленный в ходе состоявшихся ранее консультаций Совета.

Я хотел бы обратить внимание членов Совета на следующее изменение, которое следует внести в текст проекта резолюции, содержащийся в документе S/1994/723 в его первоначальном варианте. Пункт 3 постановляющей части следует читать следующим образом:

"просит Генерального секретаря представить Совету доклад о прекращении деятельности МНООНУР до выполнения ее мандата".

Я хотел бы обратить внимание членов Совета на документ S/1994/691, в котором содержится текст письма Постоянного представителя Руанды при Организации Объединенных Наций от 8 июня 1994 года на имя Председателя Совета Безопасности.

Как я понимаю, Совет готов приступить к голосованию по рассматриваемому им проекту резолюции с внесенным в его первоначальный вариант устным изменением. Если не будет возражений, я поставлю сейчас проект резолюции на голосование.

Поскольку возражений нет, решение принимается.

Проводится голосование поднятием руки.

Голосовали за:

Аргентина, Бразилия, Джибути, Испания, Китай, Нигерия, Новая Зеландия, Оман, Пакистан, Российская Федерация, Руанда, Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии, Соединенные Штаты Америки, Франция, Чешская Республика.

Председатель (говорит по-английски): За проект резолюции подано 15 голосов. Проект резолюции с внесенным в его первоначальный вариант устным изменением принимается единогласно в качестве резолюции 928 (1994).

Совет Безопасности завершил на этом нынешний этап рассмотрения данного пункта повестки дня.

Заседание закрывается в 13 ч. 55 м.